



Jo. D. Lorenzo Literas Pre.  
Seminario

**Quinzenari Catòlic defensor dels interessos morals i materials d'Artà i sa comarca**

**Redacció i Administració**

**Quatre Cantons, 3 • ARTÀ**

**Dels treballs publicats ne son responsables els autors**

**N'os tornen els originals**

**PREUS**

**Espanya: Trimestre 0'75 Ptas.**

**Any: . . . 3'00**

**Estranjer . . . . Doble**

**Se paga  
a la  
bastreta**

**Any III**

**Artà, (Mallorca) 10 de Novembre de 1919**

**Núm. 80**

## Preparant un Centenari

Al mes de maig del pròxim any 1920 se compliran cent anys que'l poble d'Artà sufrí el terrible contagi de la pesta bobònica junt amb els demés pobles de la comarca levantina, especialment Son Servera, essent tal el número de víctimes que'ls dos pobles quedaren completament anorreats.

Mallorca en diferents èpocas ha sufrides semblants epidèmies, causant també gran destrucció entre els pobles mallorquins però encara qu'en moltes d'elles foren més les víctimes, per lo regular, eren entre molts de pobles contagiats i no era tan gran la cantidad relativa. Mes en la pesta de l'any 1820 se pot dir, que sufriren tot el terrible cop els dos pobles citats d'Artà i Son Servera, ja que els que moriren de Capdepera foren molts pocs i manco encara foren els que moriren de Sant Llorens.

Aqueis dos pobles, idó, que no han pogut mai olvidar tan horrorós record i que han dedicat cada any una festa al Patró dels Apestats Sant Roc, es ben segur que se prepararan amb temps suficient, per rememorar amb tota la solemnidad qu'es mereix aquella fetxa inesborrable.

¿Que s'ha de celebrar el centenari en la fetxa en qué va comensar l'epidemia? ¿Que s'ha de fer en la en que fou declarada totalment estingida? Pe'l cas, es igual. Nostros lo que volem es recordar an els nostros pobles que's un dever ineludible la celebració del centenari.

Recordem en primer lloc, les víctimes, les innumerables víctimes de aquella funestissima malaltia i tot el poble demani la celebració d'uns funerals solemnisims en sufragi de totes elles.

Recordem aquells herois que voluntàriament deixaren ses comoditats, i desafiaren la terrible epidemia, venguent a cuidar els malalts, a protegir als sans, a enterrar els morts Aquells i entre tots el medge Català D. Bonaventura Casals, (dels quals tendrem ocasió de parlar més envant) son acreedors a que'l poble els honori, i seria un acte de justícia que se'ls dedicás un vistós carrer o plassa amb un monument o almanco amb una lápida porque els venidors los recordin sempre i coneguen sos fets heroics

Recordem aquells piadosos solitaris que

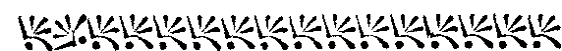
viuen dins les montanyes de Son Morey, o en l'antiga Biniaigorfa, els quals junt amb els frares franciscans d'aquell temps, prengueren per son conta l'esment dels il·latzerets de Bellpuig i de Sant Salvador i ademés acu'ien ancara a totes partes ont poguessen prestar auxili, posant ses vides en mans de la Providencia divina. Son tots molt dignes qu'el poble els-e recordi en la celebració del centenari.

Es precis que tothom se prepari, per aixó ho deim amb temps; sinó demostrariem esser un poble mal agrait i que no fa cas de sa propia historia i an aixó no més ho fan els pobles inculcs, els sumament ignorants.

Nostros, si Deu no vol i Maria, ho anirem recordant de tant en quant, porque tothom s'anima i a fi de que ningú pugui desconèixer l'episodi més tragic de l'istoria de la nostra vila nadiua desde el primer número de LLEVANT del pròxim any 1920 en que pensam donar an aquest una nova orientació que més envant explicarem; anirem publicant en una plana especial, totes les notes que tenim recullides per una monografia de l'any de la pesta. I ja que l'avinentesa mos dú a fer tal anunci, demanam als nostros lectors qui coneguin algun document històric que fassi referencia a tal assunte que per favor mos n'enterin, a fi de que les notes dites surtin lo més completes qu'es puga.

El fi d'aquest article no es altre que interessar en l'assunte al Magnific Ajuntament a l'Autoritat esglesíastica i a les institucions d'arraigo de la vila porque se preparin totes amb temps per dar a les festes d'aquets centenari la major solemnidad possible.

A. F.



## Donya Baldomera

(Conclusió)

Veurèm que fa'l ministre d'Hisenda que segons diuen está molt preocupat ab lo dels marcs, i cerca la manera de trobar la solució que millor convenga als interessos nacionals.

Quan va venir d'ambaixador francès a

Madrid l'economista Mr. Thierry, digueren alguns que venia principalment a montar la bomba aspirant d'un grós emprèst; ell deixá preparada la cosa, i en forma indirecta van capitals espanyols a nodir la finança francesa; però ningú podia preveure la xafegada de marcs que, en forma tan Baldomera, ha caygut sobre'l mercat bursátil d'Espanya.—J. C.

(Gazeta de Vich)



## D'el Ferrocarril

La setmana darrera hi hagué a la senyorial casa de D. Rafel Blanes, Tolosa una interesantissima reunió per tractar assunes relacionats amb la construcció del Ferrocarril. Manacor—Artà.

Com recordaran els nostres lectors, l'Ajuntament de la nostra vila tenia acordat un vot de confiança a D. Rafel Blanes per entendre-se amb la Companyia dels ferrocarrils sobre l'ornament dels carrers plasses o passeig d'els voltants de l'Estació en construcció. Perque hi ha que sebre que la Companyia ha edificat dins terré urbanisat en el quals la vila tenia drets als carrers i places qu'en l'estudi es projectaven. Una volta pasat don Rafel Blanes en contacte amb la Companyia per resoldre aqueixa qüestió li ortogá també aquesta un vot de confiança i ell amb tota delicadesa, se dirigi al Ajuntament per que aquest nombrás una comissió assessora ja que se trobava per una part de la banda de la Companyia i peraltre de la del poble. L'Ajuntament retificá son primer acord per la notificació del qual passá a visitar a D. Rafel una numerosa Comissió d'aquell. El Sr Blanes tot estimant en son valor la prova de confiança del Ajuntament que se li acabava de dar, suplicá novament an aquest que anomanás una Comissió que junt amb ell dugués a cap la delicada missió que se li confiava. Declinada l'oferta damunt ell mateix, anomaná el batle accidental D. Andreu Femenies com a representant de les dretes el regidor don Esteve Espinosa com a representant dels lliberals i D. Juan Nabot (a) Tit com a representant dels obrers, dins l'Ajuntament. Fora d'aquest se anomanaren també D. Pere Morell, D. Pere Moragues D. Miquel Oleo i l'exbatle D. Llorens Tous, tots els quals s'han

reunit ja per canviar impressions. Tal volta en un dels proxims números podrem parlar dels assumptes de tantine més detalls. Desitjam a la citada Comissió acert an ses gestions.

## Biblioteca Circulant

De tant en quant surten bons patricis que desitjosos del bé d'Artà fan actes de generositat en vers de les nostres institucions.

Avui es estat el nostre amic i col·laborador D. Monserrat Sancho Lliteres, el qual ha regalat a la Biblioteca deu volums de la Biblioteca Literaria que recentment ha publicat l'editorial Catalana S. A. de Barcelona.

Agraïm amb tot el cor al amic Sr. sancho aquest donatiu i voldríem que servis d'exemple als demés artanencs.

Els títols d'aquests volums son:

*Contes d'Andersen*, traductor Joan d'Albafior.

*El Burgés gentilhome* d'en Molière. Tr. Josep Carner.

*Silós* d'en George Elliot. Tr. Josep Carner.

*Les aventures de Tom Sawyer* per Mark Twain. Tr. Josep Carner.

*L'Elefant Blanc*, robat per Mark Twain. Tr. Josep Carner.

*Els assassinats del Carrer Morgue* per Edgar Poe. Tr. Carles Riba.

*L'Amic Fritz* per Erckmann-Chatrian. Tr. Joan Sitjar.

*La Parada* per Joaquin Ruyra.

*Els Ingmarson* de Selma Lagerlöf. Tr. Joan Sitjar.

*Coriolà* d'en Shakespeare. Tr. M. Morella i Galícia.

Moviment en aquesta Institució;

Mes de Setembre d'enguany.

Obres adquirides 31—Lectors nous 2—Obres demanades en la Secció estàtica. 7—Obres tretes de la Secció circulant 11 Total 18.

Cobros. De lloguers 1'00 Pts. de Protectors e inscrits 4'35 pts.

Pagat. Per varis gastets 0'60 pts.

## Fruita del Temps

Estam en moments difícils dels temps moderns. La falta de creencies religioses ha fet obligar de els homes, aquell en manament de la llei de Déu que diu: *estima vos uns amb els altres*. L'abandonament d'aquesta espiritualitat, per l'afany incommensurable de riquesa material, ha duit dins la gran família humana, l'esconideració i poc respecte dels pobres envers dels rics i dels grans envers dels obrers, causa veritable dels transtorns actuals.

Peró, si estudiem a fons el problema veurem que l'acció reguladora del govern, institució creada per resoldre les questions mogudes entre els homes, no s'ha deixat d'actuar en aquesta ocasió; per cap part, venint per lo tant a agreujar la situació.

L'acció del govern ha estat poc més que nul·la. Ha anat contemplant amb els elements salvatges, fent una verdadera obra revo·lucionaria. L'única revisió tan característica en els nostres governants, les ha duit a l'extrem de cercar-se voltar cama per dits elements, fent avui im, osib e la contenció de la fúria, atada per qui amb les seves

concupiscencies ha olvidat fins el treball que les havia encomanat sa pro·pia conciencia, i es tan gran la sotregada, que la reacció ha vingut per ella imposada.

La mort de mes de 200 germans nostres, quedada sens castic per culpa dels homes qui han pujat al ci de la direcció del Estat amb el sufragi de molt qui se lamenten del estat actual, no poria mai de excitar als qui se troben amb idéntica condició; a un moviment en defensa pro·pia, organitzant un acte de protesta primer contra el govern qui les desempara, després contra els facciosos i malfactors causants directes dels fets que recorrim i per últim contra els pobres d'esperit, aquells obrers qui amb els sentiments altament bondadosos i volguent estar allunyats de tot lo que no sigui pa i treball s'han deixat arrastrar per uns pocs que no les anima altre desitj que navegar vent en popa demunt les baralles dels altres.

La protesta de la classe patronal, es en el nostre entendre, la justícia que surt dels caus aon la tenen prisionera una llarga seria de mals governs i amb un gest de veritable harmonia s'imposa, damunt la ciutat de Barcelona.

En els moments en que escrivim aquestes rexes no sabem el resultat que donarà aquell gest tan digne d'aplaudiment per molts concenents; el suposam bó, perquè la fera quant l'homo la acorralla per vencerla la subje·cta y la domina.

## AJUNTAMENT

En la sessió del dia 7 de Setembre, entre acorts sense importancia, se va concedir un permis de quatre mesos an el batle l'amo Bartomeu Esteve, per ausentarse de la vila.

### Sessió del 21 de Setembre

Baix la presidencia del batle segon mestre Andreu Femenias i amb assistencia del batle tercer mestre J. Casellas i els regidors, Espinosa, Nebot, Riera, Amorós i Picó se celebrà aquesta sessió prenguent-se els següents acorts:

Se lletji i aprova l'acta de la sessió anterior. Aprovar diferents transpassos d'altres tant finsas pels efectes d'amillarament i repartó corresponent.

Donar compliment en totes les seves parts a la circular de l'Administració de Contribucions de la Provincia referent a la renovació de la mitat dels individus de la Pericial d'aquest terme, per lo qual se classificaren els contribuyent en tres catagorias nombrant-se tres individus per cada una d'ellas.

Fer constar en acta l'agrahiment de la Corporació municipal envers els agents de la Arrendataria En Climent Gran Vanrell i En Juan Morey Alcover, per els treballs d'extinció del incendi que se declarà dia 17 d'Agost a la casa-tenda de D. Josep Oliver Capó, a la una de la matinata.

Concedir, després de vist d'informe de la comissió d'obras, a n'En Juan Servera Fernandez la subvenció de 1'50 pts. per cada metre cubic de cabuda que tengui la cisterna que ha de construir a sa casa del carrer de Ses Barracas.

Que l'auxili que l'Ajuntament presta an els pobres que construeixen cisternes en el «casco» de la població se fassi extensiu an el de Sa Colonia de S. Pere.

Ascollar la petició del mestre D. Tomás Camps i en consecuencia llevar la tarima de manposteria que hi ha a l'Escola Nacional de nins de la Sala.

Facultar al Sr. President perquè fassi arreglar, amb el fi d'utilizarlos, els grifons deteriorats que se troben arreconats a la Sala, abonant el seu cort del capitol corresponent del vigent pressupost.

La comissió d'Obras donà conte al Ajuntament d'haver senyalat fonament per constru

ir un pont a n'el torrent anomenat del Recó, treball que sollicitaren els germans D. Mateu i D. Rafael Amorós Alzina.

Vista la necessitat de liquidar quant antes les recaudacions municipals corresponents als anys 1914-15-16 i 17, s'acordà nomenar una comissió composta del president, els regidors Srs. Casellas, Espinosa i Nebot i els associats Srs. Alzina i Cursach, perquè cridin als contribuyents morosos i les concedesquen un pla prudencial perquè paguin sense recarrec les cuotes que deuen.

No haven-hi res mes a tractar s'aixecà la sessió.

### Sessió del 28 de Setembre

Presidits pel batle N. A. Femenias els regidors senyors Casellas, Espinosa, Carrió Nebot Llabrés i Riera celebraren aquesta sessió.

Se lletji i aprova l'acta de l'anterior.

Considerant els grans beneficis que reporta als nostres veïnats el nou servici, combinar, d'automòbils que la Companyia de ferrocarrils de Mallorca estableix per la nostra vila en els trens que surten de ciutat a les 7'45 i 14'15 hores i de Manacor a les 6'45 i 17'15, s'acordà gratificar a n'Enric Julià propietari dels automòbils amb 25 pts. mensuals, per espai d'un any, mentres cumplesqui les condicions estipulades en el contracta fet amb la Companyia pagant aquesta gratificació del capital d'interessos i en cas que no basti, consignat en el proxí pressupost la suficient cantitat.

El President va entrar a l'Ajuntament de que el caminer, empleat temporalment per la guarda dels camps seria destinat altre vegada an els treballs municipals.

Donat conte pel Pres. de que D. Pere Morrell veci d'aquesta vila, havia prestat a l'Ajuntament la quantitat de 3081 pts. 17 cents, per pagar al Tresor el complet del 2.º trimestre de consuntius corresponent al actual exercici 1919-1920 s'acordà per unanimitat consignar en acta l'agrahiment de la Corporació i donar les mesures pressivas gracies al Sr. Morrell per sa generositat i que se li torni la suma indicada dins els cinc primers dies qu'estigui uberta la recaudació del repartó corresponent.

## Un vell mariner

*Tè la cara enmorenida  
i del sol pareix torrat;  
tè la pell tota endurida  
com adobada, enfortida,  
d'els molts mals temps qu'ha passat.*

*La seua barba senrosa  
sols les galties li gorneix;  
barba curta i espinosa  
ben espessa i ben raspòsa  
qu'amb l'edat no s'enmolleix.*

*Els seus ulls no parpalletjen,  
tots plens de serenitat;  
Uns ulls grosos qui claretjan,  
qu'opar que sempre són sondetjen  
de la mar l'immensitat.*

*Tè les camas entortides  
de lo molt qu'han trafagat;  
dalt les espatlles fornides  
ja acalades ja rendides  
¡quant de pes ha suportat!*

*Un'ombra de melangia  
li obscureix son esguat,  
¿Es que perdé l'alegria  
porque la mar no'l volia  
des que anava cab el tart?*

*I ella fono-la Realesa.  
primera que va a servir:  
de la seua juvenesa,*

de la seua garridesa,  
les primícies va tenir

Camina sempre amb esment:  
quant camina balancelja,  
avesat al moviment  
que fa sempre un bastiment  
quant amb so mal temps brandetja

Parla sempre de la mà  
i de ls mariners usatjes;  
el seu gust es recontà  
tot quant a ell li va pasà  
en sos penosos viatjes.

A dita seua no hi ha  
mariners avui en dia  
se maretjen a la ma;  
un rem no saben armar  
no hi veuen de bell de dia!

Y ell un vespre amb la claró  
d'els llamps que lenlluarnaven  
s'enfilà en el cim aló  
del abre o palo majo  
per fer lo que li manaven,

Y feia un fret qui palava  
i plovia de debó;  
el vent ben fort que bufava  
i la mar qui's, enforcava:  
una nit que feia po.

¿Com pot sebra navegà  
en no esser de fantassia  
qui d'atlot no barquetjà  
o no sa va amarindà  
en barcos de travesta?

Aquests eren bons paçells  
de plantosa arboladura!  
Caminats valents i vells  
ja no'n fan ara com ells  
perque eren una... pintura

Sempre alaba lo pasat  
de la vida marinera.  
Ara els homos han mudat:  
fins el temps a canviat  
Oh, qui pogués tornar arrera.

Marineret ratirat:  
ja no podreu tornar arrera  
estau sempre despatxat  
i amb el pràctic emrolat  
per fer l'eixida darrera...

M. F.

## RELLIGIOSES

Els dies 31 d'Octubre i 1 i 2 de Novembre se celebraren per primera vegada en la nostra parroquial església les Coranta Hores que va deixa a la perpetuidat D.<sup>a</sup> Elisabet Blanes Tolosa, al cel sia. Foren revestides de gran solemnitat. El dia 1. a la Missa Major que digué Mossen Andreu Casellas Cantà la Missa Te-Deum Laudamus de'n Perossi el Chor del Convent i Predicà el triduo D. Andreu Servera, Pvre.

## Missa nova

Com ja anunciàrem en el n.<sup>o</sup> anterior, e 30 d'Octubre, diada del Beat Alfonso Rodríguez, fou pel nostre poble festa major, per el fet de pujar per primera vegada els graons del altar per celebrar sa Primera Missa el nou prevere Mossen Andreu Caselles.

La celebració tota solemnitat en l'Església Parroquial, als deu del matí essent ajudat com a Asistent pel nostre Rt Sr Rector D. Gabriel Muntaner i en qualitat de Diacon i Subdiacon respectivament els dos vicaris d'Artà D. Sebastia Lliteras Pvre i D. Juan Ginard Pvre.

La Capella del Convent reforçada amb importants elements de la diócesi i de la de Palma i baix l'intelligent direcció del P. Llinás cantà amb gran ajust la missa pontifical de'n Palestrina. En l'interior i l'Elevació cantaren respectivament varis motets adequats el distingit tenor palmessà Sr. Capó i el P. Garcia Superior del Convent d'Artà: Predicà el Rt P. Tous, T. O. R.

Durant l'acte del besamans que durà llarg temps a causa de la mostissim gent que hi acudí cantà el Chor el magistral Te-Deum d'en Tortell.

Acabat l'acte en el domicili del novell Sacerdot se servi un delicat i un esplendit dinar de mes de cent comensals en el que, ademés dels parents numerosíssims, hi havia les autoritats civil i eclesiastica, el clero parroquial, alguns Pares de la Rda. Comunitat de Franciscans D. Pere Morell dels Olors i altres distingides personalitats.

Durant la vetllada fou obsequiat amb una serenata per la banda que dirigeix D. Antoni Gili i entre pessa i pessa, cantaren varis pessas escolhides el Chor del Convent i els Tenors i Baix Srs Capó i Marimón que foren il·luminats.

Entre els moltsins de objectes regalats que estaven exposats a cal nou Ministre del Serron, calia l'atenció una magnífica casulla regalada per son concó Mestre Arnau Casellas i família i un Calis variósissim regalat aquest per la noble família dels Olors.

Rébega el novell sacerdot i tota sa la família la nostra mès coral enhorabona.



## CRÓNICA

### DE CA- NOSTRA

METEOROLOGIA—La temperatura ha seguit en aquesta quinzena els canvis ràpits propis de l'estació tardor i que ja diguerem en el n.<sup>o</sup> darres. Han dominat els dies freds fins an el punt de fer calabrius i posar se blanques les montanyes pe Llu. h. H. fet també dies d'aigo de tal manera que en la nit del 31 al 1. feu un aigat colossal tothom temia una torrentada com la de l'any passat i gracies a Deu no fou així, però hi ha una bona saó.

Ha fet també alguns dies d'homitat.

AGRICULTURA —A causa de la blancs han haguts d'estar alguns dies aturats els treballadors del camp, però compost el temps han représ les meses de la sembrada. Aquesta va be i envant, hi ha moltes de bandes aont ja les faveres son ben nades.

Les tafones fan poca feina. No hi haurà olí; per aixó se demana tan car.

SERENATAS—El disapte de les Verges dia 20 de Octubre durant la vetlla a, sortí com acostum la banda de mestre Pe i Rodríguez a fer serenates a les joves, tota la nit. També obsequià a la dona al batle accidental Sr. Femenias.

NOTARI—Entre els nombremens de notaris, hem vist que s'ha extes el de d'Artà a favor de l'actual de Muro Sr. Pascual, germà del canonge i del nostre amic D. Juan, espós de D.<sup>a</sup> Rosa Esteve Blanes. Rébega la enhorabona mes coral.

L'AUTOMOVIL.—Dia 28 al vespre l'Automóvil de Capdepera al venir de Manacor espanyà un neumatí a l'arribada a la nostra vila veger se obligat a llogar un carruatge per conduir els passetjers a Capdepera. Al endemà a vespre quedà ja arretglat.

S'havia promés que les dues noves expedicions diaries d'aquest co mensarien di 1.<sup>er</sup> de Novembre, però com encara no s'ha canviada sa carroceria an el petit, s'ha perllongat un poc més; fins al dia 10.

CAP A FRANÇA.—Contractats per fer feina s'en son anats d'aquesta vila cap a Marsella una quadrilla de picapedrers entre ells, en Pep Massot, en Juan Caminal i els seu fill, en Francesc Moma, en Juan Boira i altres.

Diuen que s'hi guanya bon jornal.  
Deu les dó sort.

PUJA.—S'Oli, sa carn i demés subsistencies s'enfilen de cada dia més. Arriuen a no poder arribarhi; ventura però queis porcs també al final se son pagats cars.

Aqueixasetmana s'han arribats a pagar a 29 i a 30 ptas. Ja hu val.

## REGISTRE

### NAIXEMENTS

Dia 15 Septembre, Maria Femenias Roig —22, Maria Dalmau Torres—27, Antonia Bernat Amorós—2 de Octubre, Bartomeu Ginart Sureda—5, Catalina Massanet Alzamora—8, Miquel Sureda Esteve—12, Antonia Servera Carrió.

Resum: nins 2—nines, 5—Total, 7

### MORTS

Dia 21, Margalida Esplugas Snncho (a) Baroy, viuda, de 92 anys, de catarro gastro-intestinal agut—20, Antonia Canet Sureda (a) Estaca, viuda, de 88 anys, arterio-esceriosis—6, Magdalena Absina Sancho (a) Capitana, casada de 63 anys de crema tes—13, Maria Ginart Moll (des moli d'En Morey) f. drina, 18 anys reumatisme agut.

### PARVULS

Dia 29—Miquel Fimenez Muntaner (a) Mossa, enteritis—7 Catalina Massanet Alzamora, debilitat congénita.—8 a la casa de Villalonga (a) Quitza, nefritis crónica.—10 Maria Bisbal Cantó (a) Sollerica, f. bre i f. dea.—Sesum: 4 dones, 4 parvuls To a 8

# GRAN COLMADO ARTANENC d'en GUIÉM BUJOSA (a) Ganancia

**SE VENEN BONS I BARATO**

Comestibles de foca fastia, l'cors, dulces, galletas, etc. etc. • Grandiós surtit de Perfumeria

Aquesta es casa s'única depositaria dins Artà del ANIS TUNEL

**Fixau-vos be en sa Direcció: CARRÉ DE PALMA 3 ARTÀ**

L'agencia Bujosa (a) Ganancia serveix amb esment, puntualitat i barato qualsavol encàrrec se li fassa per ciutat i pels altres pobles de Mallorca

Despaig a Artà: Carré de Palma, núm. 3 • Despaig a Palma: Estanc d'es Banch de s'Oll

**GRANDES ALMACENES SAN JOSÉ**  
Vda. Ignacio Figuerola

LANERIA LENCERIA CAMISERIA MERCERIA	ZAPATERIA CONFECIONES CORSETERIA SEDERIA	PAÑERIA PAÑOLERIA CORBATERIA BISUTERIA	BORDADOS TAPICERIAS ALFOMBRAS PERFUMERIA
--	---	---	---

**ABRIGOS - CAPOTES - PALLIZAS - IMPERMEABLES**

Articulos para luto - Géneros de punto - Bastones y  
Paraguas - Artículos de viaje

**SASTRERIA - MODISTERIA - CAMISERIA**

Mantas de Lana - Chancelos de Goma

Gran sección de Peletería

Ventás al contado - Precio fijo - Teléfono, 217 - PALMA - ESTA CASA NO TIENE SUCURSALES

**LA FONDA RANDA, :: DE ESTEVA**

**Carré de Palma, 48.-ARTA**

S'es oberta fa poc. Tot es nou

i llampant. Servei esmeradíssim

**Prontitut, Seguredat i Economia**

**NOVEDATS - NOVEDATS**

Visiteu la tenda de

**Ca ses massetes**

Aont hi trobareu ar-  
ticles d'escri, merce-  
ria, Perfumeria, i ja-  
quetes per tots gusts

**Carré de Palma, 15**

**FARMACIA**

DE

**Llorens Garcies**

OBLIETA A TOTES HORES

Vins i alxarops medicinals

Alxarops de l'ucc del Dr. Morey

preparat amb erba cuquera d'ARTÀ

PLASSETA DES MARXANDO

**GRAN BOTIGA**

AMB GÉNERO DE TOTA CASTA I A TOT PREU

— CALSAT FI I DE MODA —

**CANA VIVES**

**CARRÉ DE PARROQUIA, 1**

**CAP BOTIGA**

VEN EN MILLOS CONDICIONS QUE SA D'EN

**Juan Vicens (a) Jan**

Tota casta d'articles, comestibles, galletas, etc.  
ES REPRESENTANT DE SA PERFUMERIA

L. GACCIO

TE DEPOSIT DE MAQUINES DE COSIR

**PAPPI I AUCONS**

Com també tota casta d'instruments musicals. Bandurries, Guiterres, etc.

**LIRECCIO: ALCARIOT, 3**

**Ebanisteria**

**Magatsem  
de motbles**

D'EN

**Miquel  
Morey**

Parroquia, 7

**RONDAIES  
DE MENORCA**

per

**Andreu Ferrer**

Un volum 2 Pesetes  
en 4.

DEMANAULES A LA LLIBRERIA DE

**FERRER I REDA  
ARTÀ**

an aquesta administració  
podreu encarregar

tota casta de

**IMPRESOS**

Se serveixen amb prontitut

**LLIBRERIA, PAPELERIA  
i CENTRE de SUSCRIPCIONS**

**Ferrer i Sureda**

A qui trobareu paper de tota casta a la menuda i en gros, placs  
llibretes, tintes, llapiceria, etc. etc.

**llibres escolars i relligiosos**

— A PREU DE CATALEG —

s'encomenen da tota casta en tota puntualidad

**QUATRE CANTONS, 3 ARTA**

**Ensaïmades i Panets**

En lloch se troben millós que a la

**Panaderia Victoria**

**ES FORN NOU**

DE

**Miquel Roca Castell**

A sa botiga heu trobareu

sempre pans, panets,

galletas, bescuits,

rollets, i tota casta de pasticeria

**TAMBÉ SE SERVEIX A DOMICILI**

Netedat, prontitut, i economia

**DESPAIG Carré de Palma 3 bis. ARTA**